

مقدمة الطبعة الثانية لكتاب
(تأملات روحية في مزامير صلاة النوم)

" (:) "

:

.

.

.

.

.

.

"

(:) "

(- :)

:

.

.

{ }

تأملات روحية في
مزامير صلاة النوم

إعداد

الأنبا متاؤس

أسقف ورئيس دير السريان العامر

...
.()
.()

()

()

()

()

...

()

{ }



- :)" "

.(

-

"

.(())

(:)" "
:)" "

" "

.(

{ }

.()



:

:

"



"

"



"

...

"



:



:



"

"

...



"

"

"

...

"..."

:



{ }

{ }

الفصل الأول

(حسب الأجيبة)

(حسب الترجمة البيروتية)

صرخة من الأعماق

(مز ١٠٧ : ٢٤)

{ }

{ }

الأنبا متاؤس

" " (:)

التفسير

مقدمة

:()

" "

(- -)

! :

:

)

{ }

(

: ()

نص المزمور (١)

)

{ }

: ()
.(

. " .(:)" . ()

. " .(- :)" . " . " .(:)" !

)" " " (:)" (: :)

.(:)" " (:)" . - -

" (:)" " .(:)"

(:)" " .(:)"

: " { }

{ }

:" (:)")"
" (:)" .
:)" .!!! :
" (-)" .(:)"
(:)" " " "
.(:)" .(:)
" .
(:)" " "
:)" " (:)" "
" (:)" "
" (:)" "
(:)" " (:)"
:)" " (:)"
:" (:)"
" (:)"
{ }

(:)"

"

.(- :)"

(:)
)

..

"

.

(- :)"

(:)"

" (:

.

()

.(:)

.(:)

.

:

"

.

.

.

.

.(- :)"

:)"

"

(

"

"

(:)

.(:)"

"

{ }

{ }

()
()



" (:)"
.(:)"

.()

... :
.! :

:

()
()



" ... (- :)
:)"

()
()
()
()
()
()
()
()



()

{ }



{ }

()

·
" (:)

.(:)

:

...

.(:)"

" (:)

.

:)

.

.(

.!

...

.

)"

.

"...

.(:

:

{ }

·
" (- :)")
:(")
" " .(

!

"

"

.

.

:

"

"

.(:)
.(:)

{ }

..."
.(:)"

.(:)" "
:

.

.

.

.

.(:) ...

.

)"

"

.(:

"

)

.(:)" (

{ }

الفصل الثاني

نص المزمور

(حسب الألفية)

التواضع الممجد

"

"

(ص ٦: ٢٢)

{ }

{ }

التفسير

مقدمة:

!!

" (:) "
:

)"

" (:) "
!"
:

!

{ }

!

(:)

!.

)

...

" (:) "

(.

{ }

:)

(

..!

...

"

.(:)"
.(:)

!

(:)

(:)"
(:)

..!

()

"

(- :)"

:

"

.(:)"

{ }

{ }

الفصل الثالث

نص المزمور

(حسب الأجيال)

تَابُوتِ عَهْدِ الرَّبِّ

"

"

(مز ١٣٢: ٨)

{ }

{ }

التفسير

مقدمة

) " (:)" (

:

"

" (:)"

:)"

" (:)"

"

(- :)

.(- :)

{ }

(:)"

{ }

.(:)
: " .(:)
.(:)" .(:)

.
" .
.(:)" .
:)" .
.(

() ... "

" ...
" .(:)" "

_____ ()
{ }

.

. (:)"
.(:)

:

)

" (:

.- -

)"

.(:

.

"

:

....

.(:)"

"

:)"

.(

{ }

{ }

:"
- -

(:)"

:"

"..."

" "

" .

(:)"

:)"

{ }

".(:)"
(:)"

"

."

{ }

.(:)"

.(:).

{ }

"

:
"
.
"
.

.(:)"

:

{ }

.(

"

:

"

"

"

"

."

-

-

.

()

:()

()

.(:)"

:)"

(-

{ }

{ }

()

"

"

...

..

.

".(:)" "

.(:)" "

"

.()" "

...

)" "

.

.(

"

.

.()" "

.

()

"

.

.(- :)" "

{ }

{ }

. " .(- :)"

.(:)"

:() " "

" "

- -

:) .(: ") "

.(

"

- :)"

...

.(

{ }

{ } " "()

.(:)" () " .

.(:)" " .

:

"

"

"

.

.

.

.

.

.

.

:)" "

.(-

:

.

.(:)" "

.

:)" "

"

-

-

.(

: ()

{ }

{ }

"

.

.

- :)" "

.(

.

.

.

"

.(:)" "

.

.

.

.

.

{ }

{ }

الفصل الرابع

نص المزمور

(حسب الأجيال)

حلاوة اجتماع الإخوة
بروح المحبة والاتفاق

"

"

(مت ١٨ : ٢٠)

{ }

{ }

التفسير

"

:

" "

".(- :)" "

:)" "

" (

".(

"

.(:)

"

"

" "

"

"

.(:)" "

"

.(- :)" "

(:)" "

{ }

{ }

"

:

"

...

.(- :)".....

"

"

"

"

"

.

.

-

-

"

(:)" "

"

:)" "

.(

.(:)

{ }

{ }

. (:) " "

" (:) "

. (:) "

"

...

:

(: ")

(:) " ()

(:) " " (

. (:) "

{ } : ()

{ }

. (:) " "

" (:) "

. (:) "

"

...

.

.

: { }

{ }

الفصل الخامس

نص المزمور

(حسب الأجيال)

الملازمون لبيت الرب

()

(مز ٦٨ : ١٢)

{ }

{ }

التفسير

	:
:	:
	" "
	"
	.(:)"
	"
.(:)"	"
" .(:)"	"
.(:)"	"
	"
	"
	...
	.(- :)
	"
	...
	"
.(:)"	.(- :)
{ }	{ }

)"
" (:)
" (:)"
" (:)"

" : ()

:)
" (:)"

" (:)"

.(- :)"

.(:)"

{ }

: ()

"

.()"

...

" (:)"
" (:)"

" ()

{ }

.
 " .
 .(:)"
 ...
 " .
 .(:)
 .

.
 ()
 :
 " .
 .(:)"
)"
 :)
 " (:)(("
 .(:)"
 . ("
 .

(- :)" ()

 { } . ()

 { } . ()

" .(:)"
" (:)"
.(:)
"

)"
.
.(:
.

{ }

{ }

الفصل السادس

نص المزمور

(حسب الأجيال)

مرارة السبي وألم الذكريات

"

"

(لو ١٦ : ٢٥)

{ }

{ }

:) ()

.(

:

التفسير

:)

(:)"

"

.(

(:)

)

"

.(

"

.(:)

"

(:)"

" "

{ }

{ }

()

{ }

“(:)”
“(:)”

{ }

"
.(:)" "

.()

"
.(:)" "

" (:)" "
()

)"

"
(:)" "

.(:

:

" "

" () ()
.(:)" "

.(:)" "

{ }

{ }

"

:

"

.

"

.(- :)

)

"

(

.(:)" "

.(:)" ...

.

.

"

"

:

"

"

"

"

.

.

"

" (:)" "

"

"

(:)" "

.(- :)" "

{ }

{ }

:)
.(" .(:)" "

" .(:)" "

() "

:)
.(()(:)" "

" (:)
.(:)
.(:)" () "

" ..

_____ : ()
)

{ } .({ }

.(:)"

.

"

"

.(:)"

.(:)"

.

.

...

.

...

(:)"

"

)"

"

.(:)"

(:

"

()"

"

{ }

{ }

الفصل السابع

نص المزمور

(حسب الأجيال)

شكر واعتراف

"

"

(مز ١٣٧ : ١)

{ }

{ }

التفسير

:

"
.(:)"
"
.(:)"

:

" "

:

(: :)
.(:)

.(- :)
.(:)
.(:)

◆
◆

{ }

{ }

"

"

"

"

(- :)

"

"

(:)

"

"

.

"

"

()

!

:

.

.

.

.

.

:)" .

"

(-

.!!

(:)" .

"

(:)" .

:

.

.

:

(- :)

{ }

{ }

"

."

:

."
.(:)"

" ()
{ }

..
.(- :)

!!

...

."
.(- :)

"

."
.(- :)"

(:)
.(:)
{ }

"

- :)" (

(

.(- :)" (

" (:)" ()

"

"(- :)" (

.(:)" (

() ()

"

:

.

.

.

:)" (

.(:)" (

"

"

"

(

...

..

"

.(- :)" (

"

"

(:)" (

! (

{ }

{ }

.(:)"

"

.(:)"

.

.(:)"

"

:)"

"

.(

{ }

{ }

الفصل الثامن

نص المزمور

(حسب الأجيال)

الذبيحة المسائية المقبولة

"

"

(مز ١٤٠: ٢)

{ }

{ }

التفسير

مقدمة

" (:)
.(- :)"

"
()"

.(- :)"

(:)"

.(:)"

()

(:)
.(- :)

!

{ }

{ }

.(:)"

.

." ...

:

.(- :)"

"

.(:)"

!

"

" (:)"

(:)"

"

)

.(: "

!

"(

.(- :)"

(:)"

... ..

"

{ }

{ }

!

"

:

(:)"

!!

"

"

:)"

...

.(-

."

:()

"(:)

.

:

."

:

"

"

"

"

."

:)"

{ }

{ }

()

.(- :)"

.(-

"

.(:)"

.(:)"

"

()

.(- :)"

.(:)"

"

(:)"

(- :)"

!

.(:)"

"

(:)"

:

.. :

"

{ }

: ()

{ }

.(:)"

"

!!

.(:)"
)"

"

.(:

"

"

:

"

" (:)"

.(:)"

"

.(- :)"

...

" (- :)"

.(:)"

"

.(:)"

)"

"

)"

.(:

"

:

:)"

.(:

"

.(

"

.(:)

{ }

{ }

.!!

(:)
(:)
(:)
(:)

"

"

.(:)

:

{ }

:

(:)" ":

"

...

.(- :)"

"

.

.(... - :)" ..

"

...

.(... - :)"

{ }

"

...

:)" "

.

...

.(-

"

.() -

!

.(- :)" "

!!

"

"

.(- :)" "

)" "

"

.(:

:

.

.

"

:

:)" "

.

(-

{ }

{ }

.(- :)"

"

"

"

(:)"

.(:)"

"

"

.

.(- :)"
:)"

...

"

..

)"

.(

"

...

.(- :)

"

.(:

"

.(:)

(:)

"

.() (:) ..

(:)"

"

...

"

" (:) "

"

. -

{ }

"

"

()

{ }

الفصل الخامس

(حسب الأجابة)

الملازمون لبيت الرب

()

(مز ٦٨ : ١٢)

{ }

{ }

نص المزمور

التفسير

.	:	.
:	:	.
" "	:	.
"	:	.
.(:)"	:	.
"	:	.
...	:	.
"	.(- :)	.
"	:	.
...	:	.
"	.(- :)	.
{ }	:	.
{ }	:	.

:()

"
(:)"

"

.(:)"

.(:)"

"

.(:)"

"

.(:)"

...

"

" (:)"

" (:)"

"

" ()

"

"

.(:)"

{ }

{ }

()

"
.(:)"

:

)"
:)

"
(:)(("

.(:)"

.

{ }

()

)"

"

" (:)
" (:)
.(:)"

"

"

(:)

:)

"

" (:)"

.(- :)"

.(:)"

"

{ }

:

الفصل السادس

(حسب الألفية)

مرارة السبى وألم الذكريات

"

"

(لو ١٦ : ٢٥)

{ }

{ }

نص المزمور

التفسير

:

:

(:) .

)

"

.(

"

.(:)

"

(:)" "

"

"

{ }

{ }

· :) () .(

· :) " .(

" · (:)"

"
· (:)"

:

{ }

{ }

.()

.

"
(:)" "

.

.

"

)"

.(:

.

:

:

.

()

.

.

{ }

{ }

.(:)" " ()

:)

.(

:

()

"

:)

()

.(

()

"

(:)

(:)

.(:)" "

.()

"

(:)

()

()

{ }

)

: ()

{ }

.(

الفصل السابع

" (:) "

(حسب الأجابة)

"

" (:) "

شكر واعتراف

"

"

(مز ١٣٧ : ١)

{ }

{ }

التفسير

:

" "

:

(: :)
.(:)

.(- :)

.(:)

.(:)

✦

✦

{ }

{ }

نص المزمور

:

.
" "

" "

"
...
:)" "

.(-

.
:
:
.(:)
:
.(- :

.(:)

." ()

).
:

:

"
"

"
.(:)"
{ }

"

{ }

()

()

!

:

" (:)"

" (:)"

{ }

" "

"

"

-

"

"

"

"

"

"

-

"

"

"

"

"

"

-

"

"

"

"

{ }

..
.(- :)

!!

...

.(- :)

"

.(- :)" "
"

(:)

.(:)

{ }

"

(- :)

(:)

"

:)" "

(-

.!!

:

(- :)

{ }

.
(- :)
"
.(:)" .
:

.
(:)
"
.(:)" .
.!

...
.!

{ }

"
."
:

"
.(:)" .

" ()

{ }

.(:)"

"

.(:)"

.

.(:)"

:)"

"

"

.(

"

.(- :)"

. .

"

"(- :)"

.(:)"

()

()

"

...

..

"

.(- :)

"

"

(:)"

{ }

{ }

الفصل الثامن

(حسب الأجابة)

الذبيحة المسائية المقبولة

"

"

(مز ١٤٠: ٢)

{ }

{ }

التفسير

نص المزمور

مقدمة:

" () "

() ()
(- :)

:

{ }

{ }

.(:)"

"

.(- :)"
" :)"
.(:)"

.() (

.

"

.(:)"

!)

" (

- :)"

"

.(: (

. . . .

"

{ }

{ }

()

.(-

! "

"

:

.(:)"

"

.(:)" "

."

"(:)

(- :)" "

.(:)" "

:

"

"

:)" "

{ }

{ }

.
 .
 !!
 :
 " (:)"
 . (:)"
 ...
 " (- :)"
 . (:)"
)"
)"
 :)"
 "
 .
 . (:)
 { }

. (- :)"
 "
 . (:)"
 ()
 . (- :)"
 "
 (:)"
 .
 !
 "
 (:)"
 .
 . :

 { } : ()
 { }

:
":
(:)"
"
...
.
" .(- :)"
"
.
.(... - :)" ..
"
...
.(- :)"

{ }

.(:)" "
"
.
" .(:)"
)" "
"
.(: "
"
.
.(- :)"
"
.
" .(:)"
"
.
:

{ }

...

...

!!

(:)
(:)
(:)
. (:)

. () -

"

"

. (:)

!!

. (- :)

:

)"

.
"
. (:

:

"

:)"

.
.
(-

{ }

{ }

"

:)" "

.

.(-

"

"

.(- :)"

...

"

.(- :)"

!

)"

.(

"

"

"

"

.(:

"

(:)

"

(:)"

"

"(:)"

"

{ }

{ }

.(- :)"

"

"

"

(:)"

.(:)"

"

...

"

.(- :)"

..

...

.(- :)

.(:)

"

.()(:)..

...

{ }

-

{ }

"

"

()